



str. Parfumului, nr. 2-4
sector 3, București
www.dgaspc3.ro

telefon (004) 0372 126 100
fax (004) 0372 126 101
e-mail office@dgaspc3.ro



CONVENȚIE DE COLABORARE

I. PĂRȚI:

1. **DIRECȚIA GENERALĂ DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ ȘI PROTECȚIA COPILULUI SECTOR 3**, cu sediul în București, str. Parfumului nr. 2--4, telefon: 0372.126.100, fax: 0372.126.101, cod de identificare fiscală [REDACTED] reprezentată legal prin **DIRECTOR GENERAL - MIHAELA UNGUREANU** numită în continuare DGASPC Sector 3

și

2. **ASOCIAȚIA DREAM PROJECT**, cu sediul în Calea Griviței, nr. 170, bl. I, sc. 1, et, 2, ap. 12, București, sector 1, înscrisă în Registrul Special al Judecătoriei Sector 1 sub nr. [REDACTED] telefon: 0740031392, reprezentată prin **PREȘEDINTE AL CONSILIULUI DIRECTOR - MARINELA LOREDANA PANAITE**, numită în continuare Asociația

Având în vedere:

- Cadrul legislativ care reglementează domeniul protecției copilului, respectiv Legea nr. 292/2011 a asistenței sociale, Legea nr. 272/2004 privind protecția și promovarea drepturilor copilului și Regulamentul (UE) 2016/ 676 al Parlamentului European și Consiliului din 27.04.2016;
- Faptul că orice act juridic încheiat în domeniul respectării și promovării drepturilor copilului se subordonează cu prioritate principiului interesului superior al copilului;
- Dorința părților de a colabora eficient în sensul ajutorării copiilor, protejării și promovării drepturilor și libertăților acestora;
- Intenția Asociației de a derula cu sprijinul Partenerului Beneficiar proiectul **“Pe cont propriu – independență financiară pentru mame vulnerabile”**, denumit în cele ce urmează „Proiectul”, care abordează nevoile mamelor aflate în situații de risc – minore, fără venit, singure,

cu dizabilități, etc - de a fi susținute pentru integrare socială, de a se califica într-o meserie care să le aducă un venit și de a le oferi astfel o șansă la viață independentă.

Părțile convin următoarele:

II. OBIECTUL CONVENȚIEI

- 2.1. Obiectul convenției îl constituie colaborarea între Părțile acesteia în vederea desfășurării de cursuri de calificare, training-uri de educație financiară și consiliere vocațională pentru tinerele mame, aflate în monitorizarea instituției;
- 2.2. Proiectul se adresează unui număr de maximum 10 tinere, dintre care cel puțin 7 vor fi minore;
- 2.3. Prin îndeplinirea obiectului prezentei Convenții se urmărește abordarea următoarelor beneficii pentru mamele adolescente care vor participa în program:
 - Consiliere vocațională individuală, prin întâlniri unu la unu între beneficiare și un psiholog, în cadrul cărora mamele tinere vor fi ghidate să își descopere abilitățile pe care să le dezvolte apoi prin cursuri practice;
 - Cursuri de calificare individuale, achiziționate de către Asociație, pentru fiecare beneficiară în parte, în funcție de rezultatele întâlnirilor de consiliere;
 - Training de educație financiară, desfășurat în două serii, la fiecare curs putând participa maximum 10 beneficiare;
 - Întâlniri bilunare ale beneficiarelor, în cadrul unui grup de sprijin, cu femei care pot fi un exemplu pentru ele, desfășurate la sediul Fundației Comunitare București, din str. Calea Griviței, nr. 26F;
- 2.4. Activitățile menționate mai sus vor fi desfășurate de la data semnării până în aprilie 2020.

III. DURATA CONVENȚIEI

- 3.1. Prezenta convenție de colaborare este valabilă de la data semnării până în aprilie 2020.
- 3.2. Prezenta convenție de colaborare poate fi prelungită printr-un act adițional, în funcție de necesitățile concrete ale proiectelor, programelor, activităților derulate în parteneriat, cu acordul scris prealabil al părților semnatare.

IV. PROCEDURA DE COLABORARE

- 4.1. Asociația va desfășura activități de consiliere vocațională, după un program ce va fi stabilit cu fiecare beneficiară în parte;
- 4.2. Asociația este responsabilă de achiziția cursurilor de calificare pentru fiecare beneficiar în parte și va urmări prezența acestora la cursuri;
- 4.3. Asociația va pune la dispoziția beneficiarelor, specialiști, precum și materialele necesare;
- 4.4. Asociația va pune la dispoziție locația în care au loc cursurile de educație financiară, întâlnirile grupului de sprijin și cele de consiliere vocațională, având responsabilitatea ca acestea să respecte toate normele de siguranță și igienă necesare mamelor și copiilor;

- 4.5. Părțile stabilesc că Asociația poate efectua poze sau filmări în timpul activităților, care pot fi postate pe pagina de Facebook sau altă pagină de socializare aparținând Asociația, cu respectarea prevederilor legale în ceea ce privește protecția copiilor și a datelor cu caracter personal. DGASPC Sector 3 va realiza selecția beneficiarelor ținându-se cont de situația lor de vulnerabilitate și nevoile acestora prin raportare la beneficiile urmărite în proiect;
- 4.6. DGASPC Sector 3 va desemna un reprezentant care să colaboreze permanent cu reprezentanții Asociației în vederea derulării în bune condiții a prezentei convenții;
- 4.7. Reprezentanții Asociației pot însoți asistenții sociali ai DGASPC Sector 3 în vizitele de monitorizare ale cazurilor din comunitate pentru cunoașterea și documentarea nevoilor mamelor aflate în situații de vulnerabilitate;
- 4.8. Părțile Convenției declară că vor depune toate eforturile necesare și vor acționa cu bună-credință în vederea îndeplinirii obiectului prezentei convenții, cu respectarea interesului superior al copiilor și drepturilor acestora;
- 4.9. Părțile stabilesc că Asociația poate face publică activitatea desfășurată în colaborare cu DGASPC Sector 3 prin orice canal de promovare disponibil, cu **respectarea prevederilor prevăzute în anexă.**

V. DREPTURILE SI OBLIGATIILE PARTILOR

5.1. DIRECȚIA GENERALĂ DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ ȘI PROTECȚIA COPILULUI SECTOR 3 are următoarele drepturi și obligații:

- 5.1.1. de a colabora cu Asociația în vederea atingerii scopului și obiectului prezentei convenții;
- 5.1.2. de a transmite lista beneficiarelor selectate în vederea participării la acest proiect în termenele prevăzute în prezenta Convenție;
- 5.1.3. de a asigura accesul în centrele maternale pentru desfășurarea activităților destinate beneficiarelor cazuate aici;
- 5.1.4. de a desemna un reprezentant care să mențină legătura cu reprezentanții Asociației. În acest sens, persoana desemnată este [REDACTAT], tel. 0729,330,181 email: saspc@dgaspc3.ro .

5.2. ASOCIAȚIA DREAM PROJECT are următoarele drepturi și obligații:

- 5.2.1. să primească lista tinerelor mame selectate de către Partenerul Beneficiar, în termenele stabilite;
- 5.2.2. să primească acces, dacă este cazul, în centrele maternale pentru desfășurarea activităților, în acord cu regulile instituțiilor și cu respectarea prevederilor Legii securității și sănătății în muncă nr. 319/2006, ale Hotărârii Guvernului nr. 1425/2006 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor Legii securității și sănătății în muncă nr. 319/2006 cu modificările și completările ulterioare, precum și prevederile Legii nr. 307/2006 privind apărarea împotriva incendiilor cu modificările și completările ulterioare, ale OMAI nr. 163/2007 pentru aprobarea Normelor generale de apărare împotriva incendiilor cu modificările și completările ulterioare și ale OMAI nr. 712/2005 pentru aprobarea Dispozițiilor generale privind instruirea salariaților în domeniul situațiilor de urgență cu modificările și completările ulterioare.

să fotografieze și/sau să filmeze integral sau parțial întâlnirile din cadrul proiectului, cu respectarea prevederilor legale, respectiv dispozițiile Legii nr. 292/2011 a asistenței sociale, ale Legii nr. 272/2004 privind protecția și promovarea drepturilor copilului, precum și Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului și Hotărârea nr. 1018/2002 pentru aprobarea Regulamentului cu privire la obligațiile ce revin serviciilor publice specializate pentru protecția drepturilor copilului, în vederea garantării respectării dreptului la imagine și intimitate al copilului aflat în plasament sau încredințare.

5.2.3. să organizeze cursurile de calificare, trainingurile de educație financiară, întâlnirile bilunare de susținere și ședințele de consiliere vocațională, prin asigurarea locației, atunci când e cazul, a materialelor necesare și a specialiștilor;

5.2.4. să informeze DGASPC Sector 3 cu privire la orice modificare intervenită în derularea prezentei Convenții.

VI. FORȚA MAJORĂ

6.1. Forța majoră exonerează de răspundere părțile, în cazul neexecutării parțiale sau totale a obligațiilor asumate prin prezentul contract. Prin forța majoră se înțelege un eveniment independent de voința părților, imprevizibil și insurmontabil, apărut după încheierea convenției și care împiedică părțile să execute total sau parțial obligațiile asumate.

6.2. Partea care invocă forța majoră are obligația să o aducă la cunoștință celeilalte părți în scris în maximum 5 zile de la apariție, iar dovada forței majore se va comunica în maximum 10 zile de la apariție. Data de referință este data ștampilei poștei de expediere.

6.3. Partea care invocă forța majoră are obligația să o aducă la cunoștință celeilalte părți în scris în maximum 15 zile de la încetare.

6.4. Dacă aceste împrejurări și consecințele lor durează mai mult de 30 zile, fiecare parte poate renunța la executarea convenției pe mai departe. În acest caz nici una dintre părți nu are dreptul de a cere despăgubiri de la cealaltă parte, dar ele au îndatorirea de a-și onora toate obligațiile care le incumbă în temeiul legii și al prezentei convenții până la data respectivă.

VII. REZILIEREA

7.1. Constituie motiv de reziliere a convenției următoarele.

a) Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezenta convenție de către una din părți,

b) Retragerea sau anularea de către organele de drept a autorizației de funcționare, expirarea valabilității acesteia ori limitarea domeniului de activitate pentru care partenerul a fost acreditat, precum și suspendarea sau retragerea acreditării.

7.2. În situația prevăzută la pct. 7.1., rezilierea produce efecte în termen de 10 zile de la notificarea făcută celeilalte părți;

7.3. Oricare din părți poate solicita rezilierea unilaterală a convenției pentru oricare alte motive decât cele prevăzute la pct. 7.1.. În acest caz rezilierea produce efecte în termen de 30 de zile de la notificarea făcută celeilalte părți.

VIII. LITIGII

8.1. Litigiile născute în legătură cu încheierea, executarea, modificarea și încetarea convenției de colaborare, ori alte pretenții decurgând din prezenta convenție, vor fi supuse unei proceduri prealabile de soluționare pe cale amiabilă.

8.2. În condițiile în care în termen de 15 zile de la inițierea acestor proceduri neoficiale, părțile nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare se poate adresa instanțelor judecătorești competente.

IX. CLAUZA DE CONFIDENȚIALITATE

9.1. Părțile vor trata informațiile confidențiale, ca fiind strict confidențiale și vor folosi, reproduce sau retransmite informații confidențiale numai în scopul realizării obiectului prezentului acord.

9.2. Promovarea activității organizate de către Asociație va fi în conformitate cu prevederile art. 3 din Regulamentul cu privire la obligațiile ce revin serviciilor publice specializate pentru protecția drepturilor copilului, în vederea garantării respectării dreptului la imagine și intimitate al copilului aflat în plasament sau încredințare, aprobat prin Hotărârea nr. 1018/2002.

9.3. Asociația se obligă să păstreze confidențialitatea tuturor datelor cu caracter personal pe care le va prelucra ca urmare a executării prezentei convenții.

9.4. Părțile se obligă să respecte prevederile Legii nr. 190/2018 privind măsuri de punere în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor.)

9.5. În situația încălcării securității datelor cu caracter personal cu privire la datele prelucrate în temeiul prezentei convenții, Asociația, se obligă să informeze DGASPC Sector 3 în conformitate cu prevederile art. 34 din Regulamentul (UE) 679/2016.

9.6. Părțile pot stabili, de comun acord, orice alte măsuri necesare în vederea asigurării protecției și securității datelor cu caracter personal.

X. ÎNCETAREA CONVENȚIEI

10.1. Prezenta convenție poate înceta în următoarele situații:

- a) prin acordul părților;
- b) în toate cazurile în care asociația nu mai obține sponsorizările necesare pentru derularea activităților care fac obiectul prezentei convenții; în această situație se va notifica în prealabil partea;
- c) în cazul în care una dintre părți își încetează activitatea, în condițiile legii;
- d) prin denunțare unilaterală, la inițiativa oricăreia dintre părți, care se comunică și se motivează în scris celeilalte părți cu 15 zile înainte de data încetării convenției de colaborare;
- e) în caz de reziliere a convenției, în situația în care părțile nu își îndeplinesc, își îndeplinesc necorespunzător sau cu întârziere obligațiile asumate prin prezenta convenție.
- f) **10.2.** Convenția încetează de drept la data expirării duratei pentru care a fost încheiată.

XI. NOTIFICĂRI

11.1. În accepțiunea părților contractante, orice notificare, comunicare, permisiune, consimțământ, aprobare sau altele asemenea adresată de una dintre acestea celeilalte este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la adresa/sediul prevăzut în partea introductivă a prezentei convenții.

11.2. În cazul în care notificarea se face pe cale poștală, ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată, cu confirmare de primire (A.R.) și se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe această confirmare.

11.3. Dacă notificarea se trimite prin telefax, e-mail, ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expedită.

XII. DISPOZIȚII FINALE

12.1. Orice modificare a convenției se va face în scris, prin acordul ambelor părți contractante, prin act adițional.

12.2. Pentru neîndeplinirea sau îndeplinirea necorespunzătoare a obligațiilor prevăzute în prezenta convenție, părțile răspund potrivit legislației în vigoare.

12.3. Anexele și / sau Actele Adiționale sunt parte integrantă a prezentei convenții de colaborare.

12.4. Prezenta convenție de colaborare a fost încheiată astăzi _____, în 2 (două) exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte.

DIRECȚIA GENERALĂ DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ
ȘI PROTECȚIA COPILULUI SEC

DIRECTOR GENERAL,
MIHAELA

DIRECȚIA DE PROTECȚIA COPILULUI
DIRECTOR EXECUTIV,
ALEXAN

DIRECȚIA JURIDICĂ
DIRECTOR EXECUTIV
VASILE DOB

CONSILIER JURIDIC,

ASOCIAȚIA
DREAM PROJECT

PREȘEDINTE
MARINELA LOREDANA PANAIT



ANEXĂ

la Convenția de colaborare, înregistrată sub nr..... la Direcția Generală de Asistență Socială și Protecția Copilului Sector 3 București,

Având în vedere:

- dispozițiile Legii nr. 292/2011 a asistenței sociale,
- prevederile Legii nr. 272/2004 privind protecția și promovarea drepturilor copilului,
- Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27.04.2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE,

Părțile stabilesc că:

- Prestatorul are obligația de administrare în condiții de siguranță, transparență și numai în scopurile specificate, datele Beneficiarului cu caracter personal;
 - Partenerul Prestator poate face publică activitatea desfășurată în colaborare cu Partenerul Beneficiar prin orice canal de promovare disponibil, cu respectarea dispozițiilor legale și ale prezentei Anexe:
1. Reprezentanții Asociației pot efectua poze sau filmări și pot prelucra și difuza imaginile din timpul activităților, pentru persoanele care își dau consimțământul în mod direct în acest sens, în măsura în care acestea au împlinit vârsta de 18 ani sau sunt persoane emancipate conform legii. În cazul persoanelor puse sub interdicție și pentru care este numit un tutore sau persoane care se află în sistemul de îngrijire al DGASPC Sector 3, cu măsură de protecție socială – plasament, este necesar acordul scris al reprezentantului legal.
 2. Acordul privind fotografia, filmarea, prelucrarea și difuzarea imaginilor va fi în responsabilitatea Asociației, imediat după începerea proiectului;
 3. Acordurile vor fi încheiate în două exemplare originale, unul al Asociației, altul al persoanelor care au împlinit vârsta de 18 ani și își dau consimțământul sau al reprezentantului legal;
 4. Începerea activităților proiectului nu va fi condiționată de semnarea acordurilor, în schimb acțiunile de filmare și fotografiere nu vor putea fi făcute fără semnarea în prealabil a acestora;
 5. Asociația are dreptul să folosească imaginile pentru promovarea și comunicarea proiectului către terți, precum finanțatori sau posibili sponsori, donatori sau colaboratori;
 6. Asociația are dreptul să stocheze și să folosească imaginile în vederea promovării proiectului pe perioadă nelimitată;
 7. Imaginile (fotografii și filmări) vor fi folosite pe orice suport de comunicare (printre care și: hârtie, televiziune, digitale, social media) care aparțin Asociației;
 8. În promovarea acțiunilor realizate, Asociația are obligația de a respecta confidențialitatea informațiilor la care are acces, în condițiile cerute de D.G.A.S.P.C Sector 3 și cu limitările impuse de legislația în vigoare privind statutul copiilor instituționalizați;

9. Prezentul documentul conține atașat **Acordul de utilizarea imaginii și a datelor cu caracter privat** care va fi semnat între părți, Asociația și Beneficiari/Reprezentanți legali.

**DIRECȚIA GENERALĂ DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ
ȘI PROTECȚIA COPILULUI SECTOR 3**

**DIRECTOR GENERAL
MIHAELA UNGUREANU**

**DIRECȚIA DE PROTECȚIA COPILULUI
DIRECTOR EXECUTIV
ALEXANDRU**

**DIRECȚIA JURIDICĂ
DIRECTOR EXECUTIV,
VASILE DOBRĂ**

CONSILIER JURIDIC,

**ASOCIAȚIA
DREAM PROJECT**

**PREȘEDINTE
MARINELA LOREDANA PANAITE**

